

De aangesloten spaarbanken bij de Spaarbankbond houden 31 October a.s. een Wereldspardag. De bedoeling is op dien dag nog eens extra de aandacht te vestigen op het feit, dat sparen een eerste vereiste is voor iedereen, onverschillig of men nu met lederen: de Staat, het gezin, de man, de vrouw, of de kinderen bedoelt en onverschillig of men veel of weinig verdient. Spaarzaamheid is een grote deugd en V.D.H. wil deze deugd tot grote ontwikkeling brengen. Hiervoor heeft zij in omloop gebracht onze bekende budgetzegeles.

Laat een ieder, die nog niet spaart, niet langer dromen. Hij loopt niet, nee hij rent naar Sociale Zaken en vraagt per expressesetting een budgetboekje aan.

En dan maar sparen. \*

**Reiskostenvergoeding**

Met ingang van Maandag 28 October a.s. dienen de uur- en weekloners hun uitgaven aan reiskosten niet meer aan den tijdschrijver, doch aan de Afdeling Arbeid op te geven.

Hier toe zal elke Maandag tijdens de middaguren personeel van deze afdeling in de grote cantine aanwezig zijn.

Wie voor vergoeding van reiskosten in aanvulling wenst te komen, dient zijn tram en/of treinabonnement te laten afstempelen.

Weekabonnementen elke week, maandabonnementen de eerste Maandag van elke maand.

Weest niet vergeetachtig: het kost U een week reispeld.

Langzaam maar zeker wordt ons machinepark versterkt met nieuwe aanwinsten. Voor de afdeling Metaalwaren arriveerden dezer dagen uit Zwitserland 2 Micron tandwiel-freesmachines. Deze machines zullen worden gebruikt voor het frezen van de verandering op de asjes van de handboormachine.

**Nieuwje uit Utrecht**

KLAVERRASSEN

Donderdag 17 October 1946.  
PEGUS I-v. d. HEEM I Utrecht  
16644-16881 punten.  
Winst 237 punten.

**Extra rantsoenen.**

Met ingang van a.s. Maandag 28 October, zal elke tijdschrijver in het bezit zijn van aanvraagformulieren voor extra rantsoenen voor zware, langdurige, giftige- of vuile arbeid.

Iedere werknemer, die voor extra rantsoenen in aanvraag heeft ingediend, kan dit op deze formulieren doen.

Na invulling inleveren op Afdeling Arbeid.

**Burgerlijke Stand.**

Geboren: Martinus, Frederik, Emil, zoon van M. H. Sliger, Afdeling Nabewerking, op 12 October 1946.

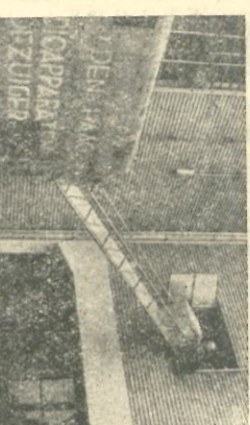
Ingrijd Francis Dolores, dochter van P. Nelen, afdeling Kostprijs, op 18 October 1946.

Wilhelmina Johanna, dochter van M. Zuidwijk, afdeling Inkoop, op 19 October 1946.

Wilhelmina Christina, dochter van W. Emons, Afdeling Kostprijs, Fabrik Utrecht, op 18 October 1946.

**Hoë Karel Knots ons bedrijf zag**

DE INKUPERIJ



305 m. inplaats van 301 m. golf komt, waar hij hoort."

Waar de vreemde naam Inkuperij vandaan gekomen is kon niemand hem vertellen. Wellicht dat een student in land- en volkenkunde verband zou weten te leggen tussen de ligging van onze stad, zo dicht bij Scheveningen, de plaats waar talloze harkies in een vaaitje worden gedaan, welke bewerking in kuperen heet, en de soortgelijke behandeling die de radiochassis in deze afdeling ondergaan.

Wellicht was de man die het voor het eerst deed een Scheveninger — die hiermede een vertrouwd naam voor een vertrouwd begrip invoerde — wie weet het — het werd de Inkuperij en daarmede basta.

Wetnu, in de Inkuperij worden de chassis die daar stiel, en Karel kan tot zijn genoegen constateren, dat de Inkupers en niet te vergeten de Inkupers, zich beijerden om dit resultaat te bereiken.

Een wagen met blinkende chassis werd naar de band gereden. Een monteur installeerde het kale chassis voor een geleerd uitzendmeelinstrument en begon het apparaat af te regelen.

"Waarom trekt zij die draadjes uit", vroeg Karel.

"Om te voorkomen dat Hilversum I op de

De N.V. Handelsmaatschappij R. S. Stokvis en Zonen heeft haar oude handelsmerk, de Mercurius, met het handelsmerk, de Mercurius, als vervaardigers van vele Erres producten zullen er een eer in stellen, op dit kompas de vertrouwde koers te sturen van betrouwbaarheid en kwaliteit.

STOKVIS KOERS



IETS BIJZONDERSI

PUNTEN TE BEHALENI

Wij zoeken voor onze Afdeling Slippers: 3 vakkundige slippers-polijsers. Personeelsleden die een familielid of een kennis voor deze vacatures aanbrengen krijgen hiervoor na een dienstverband van 3 maanden 200 punten.

**Kaartenbakken Expeditie**

De kaartenbakken van de afdelingen Stampetij, Metaalmagazijn en Expeditie zijn thans op de afdelingen opgehangen.

de stapel naast de glijgoot. 's Avonds reed de wagen voor, en één voor één gleden de Erres radio's naar buiten, naar de cadudig vandaar via de handelaren naar de cadudig wachtende klanten, die met vreugde hun KY 457 in ontvangst zouden nemen en zouden kunnen constateren dat Erres Klanken inderdaad goede klanken waren.

Daarmede was de kous nog niet af. Karel had ook gezien, dat er wagens met stotzuigers binnengereden werden. "Worden die ook eh-ingekeurd?" informeerde hij voorzichtig. "Neen, Karel, die worden hier uitge-monderd en verpakt." Karel spiste zijn oren — uitgemonderd, dat klonk alweer als iets van de zee — zou die Scheveninger daar ook de hand in gehad hebben?

Het uitmonsteren had toch wel meer voeten in de aarde dan hij aanvankelijk dacht. De Erres stofzuigers gingen niet alleen naar Nederland, doch voor een belangrijk deel naar het buitenland en tederen had zo zijn stuk zus en de ander een mondstuk zo en een uitmonsteraar moest om te verpakken, dat dege rekening houden om te voorkomen, dat Señor Carrero Blanco uit Agua Caliente (in Argentinië) de wenhravens zou frissen als hij een stofzuiger zou ontvangen, uitgemonderd voor Herr Franz Wagner in Interlaken, Zwitserland, en dan een boze brief zou schrijven naar het Verkoopkantoor.

"Ja Karel", hier geldt: de Klant is Koning, de Klant is Keizer, wij houden met tederen wensen tederde rekening."

Karel vertrok, in het voorbijgaan zag hij een woudbede lopende band, waar volijverige leerling-monteurs de eerste opleiding ontvingen; uit de geluidscabines droegen verwarde klanken van op de pinbank geleide radio's tot hem door. De deur klapte dicht — hij ging terug naar de montage.

Kwaliteit wordt niet alleen geboren op de tekentafel, doch ook en vooral in de fabriek, en het is ongerijmd, dat er kwaliteitsproducten zouden komen uit een bedrijf, waar men niet eens voldoende aandacht zou besteden aan de werktuigen en hulpmiddelen waarmede het product vervaardigd wordt.

Dit nu, is bij ons zeker niet het geval. Ons bedrijf maakt op iederen bezoeker een keurige indruk en daar zijn wij trots op. Doch indruk maakt. Onze fabriek is geen parade-paard, doch een gebouw, waar wij dagelijks verblijven, waar wij ons levensonderhoud en dat van onze gezinnen verdienen. Met hoe-veel meer voldoening en vreugde werken wij niet in een ruimte, die tot in de puntjes keurig is, hoeveel beter zal de kwaliteit van onze producten niet worden als wij tegenover ons eigen werk en omgeving even kritisch zijn als wij dat tegenover anderen zijn.

De O.S.O. actie die deze week in Utrecht gehouden is, herinnerde ons aan de met zoveel succes aan de Maanweg gevoerde O.S.O. campagne. Dat wij de resultaten daarvan bestendig!

het V.D.H-tje

WEEKLIJKS NIEUWSBLAD VOOR HET PERSONEEL VAN DER HEEM N.V. DEN HAAG - HOLLAND

**WELKOM DOKTER**

Op 1 November heeft de heer J. van Randwijk, velen onzer uit de oorlogs-jaren nog bekend, als bedrijfsarts de leiding van onze medische dienst op zich genomen.

**De KY 466 band draait**

Op de Montage zijn deze week de eerste toestellen van het type KY 466 van de band gekomen.

Naast de binnenlandse markt is dit toestel ook bestemd voor export, o.a. naar Zwitserland en Noorwegen, waartoe wij vroeger nog geen radiotoestellen konden exporteren.

De Steekproefcontrole is van de derde verdieping naast de Proeflabriek verhuisd naar de ruimte naast de Inpakkerij (vroeger Inkuiperij).

**Het Consumentencrediet**

Voor het consumentencrediet waren tot nu toe weinig liefhebbers.

Inmiddels zijn van overheidswege nieuwe inlichtingen ontvangen, welke een ander licht op deze niet besproken zaak werpen.

Wij kunnen ons voorstellen, dat het nu voor sommigen inderdaad een oplossing is een consumentencrediet aan te vragen.

In verband hiermede raden wij degenen, die erover denken een aanvraag in te dienen, maar nog geen besluit genomen hebben, aan, eens op het spreekuur van afdeling Sociale Zaken te komen praten.

Dit geldt ook voor hen, die op ons advies van hun voornemen afzagen. In verband met deze nieuwe richtlijnen is de termijn van inneming verlengd, zodat ieder nog gelegenheid heeft, zijn aanvraag tijdig in te dienen.

**Benoeming te Utrecht**

De heer J. A. van Tour is met ingang van 1 November 1946 benoemd tot chef van de Mechanische Controle en is als zodanig verantwoordelijk voor de kwaliteitscontrole bij de fabriek in Utrecht.

**Burgerlijke Stand**

Den Haag: Gehuwd: H. A. Schrok, afdeling Magazijnadministratie, met Meijuffrouw F. v. Rooyen, op 8 November 1946.

Mei: A. M. Freke, afdeling Loonaadministratie, met den Heer van Waasdorp, op 16 October 1946.

E. F. Kloot, afdeling Zagerij, met Meijuffrouw L. M. van Baaren, op 30 October 1946.

J. A. G. van Eerdeningen, afdeling Radiolaboratorium met Miss J. E. Morrison op 19 October 1946.

Utrecht: Gehuwd: C. van der Kaay, afdeling Draaierij, met Meijuffrouw C. H. E. Feerling, op 23 October 1946.

J. v. d. Broek, afdeling Magazijn, met Meijuffrouw I. van Veenendaal op 23 October 1946.

**de VDH winkel**

Het verband tussen VDH en Erres is de buitenwereld slechts zelden duidelijk en zo komt het dat vele Voorburgers niet zo weten, wat bij ons vervaardigd wordt. Om dit beter bekend te maken, is in ons pand Parkweg 74c te Voorburg een fabriekselage ingericht, waardoor de Voorburgers kennis kunnen nemen van VDH en onze producten. Een show-etage, want te koop is er natuurlijk niets.

Met ingang van Maandag 4 November hangen de kaartenbakken van afdeling Huisvesting in de gang, naast het kantoor van de afdeling Huisvesting.

**Wie levert ons een lasser?**

Wij zoeken voor onze afdeling Metaalwaren een eerste klas electrisch en autogenisch lasser. Alleen een prima kracht komt voor plaatsing in aanmerking. Sollicitaties op Dinsdag- of Donderdagmiddag tussen 2 en 4 uur bij Hr. v. d. Kade. Na 3 maanden dienstverband ontvangt de aanbren-ger 100 punten.

**Wat uit de bus kwam...**

Inzending nr. 129. Het aanbrennen van een versterkt wikkelend aan de uitlopers der hulpmiddel.

Resultaat: kwaliteitsverbetering. f 1250 en 125 punten voor W. J. Bergsma, afdeling Montage.

Inzending nr. 159. Opvangen en opnieuw gebruiken van lak. f 10.- en 100 punten voor J. J. v. Beek, afdeling Nabewerking.

Inzending nr. 161. Voorstel inzake het buitenwereld slechts zelden duidelijk en zo komt het dat vele Voorburgers niet zo weten, wat bij ons vervaardigd wordt. Om dit beter bekend te maken, is in ons pand Parkweg 74c te Voorburg een fabriekselage ingericht, waardoor de Voorburgers kennis kunnen nemen van VDH en onze producten. Een show-etage, want te koop is er natuurlijk niets.

Met ingang van Maandag 9 November Montage 12:24 uur 12:24 " Rest fabriek 12:30 " Kantoor en Laboratorium 12:30 " zulks in verband met inhalen Kerstweek

# het V.D.H-tje

WEEKLIJKS NIEUWSBLAD VOOR HET PERSONEEL - VAN DER HEEM N.V. - DEN HAAG - HOLLAND

## De Leko apparatenfabriek officieel overgedragen

### Het arbeidsterrein van VDH indrukwekkend vergrroot

\*  
„Voor Van Der Heem is het vandaag een feestdag. Wij hebben er een mooie fabriek met een mooie inventaris bijgekregen en hopen hiernaede volgend jaar onze output met 50 % te verhogen.”  
Dit waren de woorden, waarmede de heer L. W. van der Heem de voormalige Leko-fabriek van de beheerders overnam; en hij zeide wat, alle Van der Heemers voelden: dit was inderdaad een feestdag.



De Heer Lekkerkerker, beheerder, overhandigt de sleutels aan den Heer L. W. van der Heem

HET MOMENT  
4 November 1946 11 uur

machines en de gehele outfitage voor het bedrijf te behouden. Het is natuurlijk zaak, dat wij elkander zo spoedig mogelijk leren kennen en daarom hebt U allen het boekje: 20 jaar Van der Heem N.V., gekregen. Dat leert U zeer in het kort de 20-jarige geschiedenis van ons bedrijf — een aanvullend beeld werd verschaft voor de film „In Holland staat een Huis” die hierna draaet.

Sprak de heer Jan van der Heem over de geschiedenis, de heer Leo sprak over de toekomst. Vorig jaar stond men er aan de Maanweg net zo voor als Utrecht nu. Ook daar stond de productie stop en men was er zelfs beroerder aan toe, omdat er zoveel machines waren gestolen. En nu, na ruim een jaar, begint men aan de Maanweg reeds aardig op gang te komen. Als de mensen willen werken en men vertrouwen heeft in de leiding, komt de rest ook wel. Daarom dankt U allen er wel eens moeilijkheden komen. Dat hindert niet — wij zullen ze wel oplossen.

U kunt op ons rekenen; U krijgt waar U recht op heeft, doch zet dan Uw beste beentje voor, opdat het Utrechtse bedrijf de plaats inneme, waar het recht op heeft.

Volgens programma bestond hierna voor het personeel de gelegenheid, Onderdirecteuren en Procuratiehouders kennis te maken.

Dit is inderdaad gebeurd en wel op zo'n gemoedelijke wijze, dat op een gegeven moment de heren Van der Heem in tromf werden rondgedragen. Hetgeen een zwaar stuk werk was.

Sinds 4 November heet de fabriek

## NIEUWS UIT UTRECHT ook hier punten

Ook onze Utrechtse medewerkers zullen in de gelegenheid zijn onze artikelen op personeelsvoorwaarden te kopen. Hiervoor heeft men geld en punten nodig.

In verband hiernaede worden met ingang van 1 October 1946 evenals in Den Haag het geval is, 75 punten per maand verstrekt. Bovendien willen wij voor hen, die tussen 1 October 1945 en 1 October 1946 in Utrecht werkten, over die tijd een aantal punten beschikbaar stellen, afhankelijk van het aantal jaren, dat zij aan de Utrechtse fabriek hun beste krachten gaven. Zij, die vóór 1 October 1930 in dienst traden, ontvangen 30 punten per maand, dus totaal 360 punten extra.

Degenen, die nog niet zo lang in dienst zijn, maar toch vóór 1 October 1940 hun loonbaan in de Utrechtse fabriek aanvingen, krijgen 20 punten per maand, dus 240 punten om te beginnen.

Tenslotte worden aan hen, die na 1 October 1940 in dienst zijn gekomen voor iedere maand dienstverband tussen 1 Oct. 1945 en 1 Oct. 1946 10 punten verstrekt.

Hiervoor volgt speciaal voor Utrecht nog even het „tarief” voor de verschillende artikelen.

Radio	1000 punten
Stofzuiger	500 „
Ventilator	250 „
Strijkijzer	150 „

## WEER FEEST

Vrijdagavond 25 October werd door onze Personeelsvereniging wederom een avond georganiseerd.

Het Atoomcabaret bracht dit keer de non-stop revue „Hoe heb ik het nu”. Tevens was het de eerste maal dat onze band de VDH-Boys, onder leiding van Rienus Engel, optrad. Er werd veel en hartelijk gelachen om het duo „De 2 Bs” en de demifinale „Feest bij Van der Heem”. De finale „Ons mooie Waterhandje” bracht de eerste noot.

Frans de Weerdt had met zijn accordeonspel veel succes. Na afloop werd door velen nog gezellig gedanst.

Was er reeds voor deze avond door de Directie een bedrag van f 100.— beschikbaar gesteld, in de pauze vernamen wij tot onze vreugde, dat tevens f 500.— in de Verenigingskas gestort was, in verband met de officiële overneming op 4 November a.s.

**BRIDGEN. Maandag 28 October.** Ons eerste treffen in de bridge competitie, heeft twee klinkende overwinningen opleverd. De resultaten waren:

DEMKAI I — Van der Heem I gewonnen met 36/30 match punten verschiil.

DEMKAI II — Van der Heem II gewonnen met 22 match punten verschiil.

De volgende competitie-wedstrijden worden Vrijdag a.s. gespeeld:

Van der Heem II-III tegen S.S.V.U. II-III  
Dinsdag 5 November a.s. te 4 uur is er Kernevengadering. Het spreekuur, dat deze avond zou worden gehouden vindt nu plaats Woensdag in aansluiting aan de werkdag in wachtkamer 2 (beneden hal).  
Onderwerpen die in aanmerking komen voor behandeling op de hierboven vermelde vergadering kunnen i/m Dinsdagmorgen schriftelijk worden ingediend bij den Secretaris van de Kern — Hr. R. Baarda, Montage

## Twee \* dozijn \* programmapunten

### VERGADERING DIRECTIE - KERN

Vrijdag 18 en Zaterdag 19 October vond een Directie-Kernvergadering plaats, waarin onderstaande punten aan de orde kwamen:

1. Meij. Collijn, Afd. Secretariaat, werd geïnstalleerd als kernlid.
2. De datum van de personeelsvergadering werd bepaald op 29 October.
3. De datum van de verkiezingen op 20 November.
4. Getracht zal worden in de kerstvacantie o.m. een excursie te organiseren naar de omroepstudio's te Hilversum.
5. Begin Mei 1947 zal een bedrijfsgeestavond worden georganiseerd. De plannen hiervoor zullen nader worden uitgewerkt.
6. Bij vacatures in het bedrijf zal het personeel eerst in de gelegenheid worden gesteld naar de open plaats te solliciteren.
7. Een bespreking werd gewijfd aan een vieraal wensen van het personeel van de Gereedschapmakerij.
8. Het verstreken van extra punten werd opnieuw bekeken; nieuwe richtlijnen zullen worden vastgesteld.
9. Voor de distributie van schaarse artikelen zal een nieuwe regeling worden ontworpen. Ondermeer zal een kaart voor ieder lid van het personeel door afdeling Sociale Zaken worden bijgehouden waarop de verstrekingen worden aangegetekend.
10. Een oproep zal worden geplaatst voor het vormen van A.O. clubs.
11. In de eerstvolgende vergadering met de Directie zal verder worden ingegaan op de herziening van de ziekteverzekering-regeling.
12. De resultaten van de „doorlichting”, die zeer gunstig blijken, worden besproken. Aandacht werd geschonken aan de financiële gevolgen, die een eventueel uitvallen zou kunnen hebben.
13. De Kern zullen gedetailleerde cijfers worden verstrekt over het hoge aantal ziektegevallen, dat zich sinds enige maanden voordoet.
14. Deze cijfers zullen door de Kern aan een nauwkeurige studie worden onderworpen.

## Een praatje met een plaatje

... nu over opera's ...

Zoals in het vorige nummer reeds werd aangekondigd houdt de Heer v. Gerdingen Woensdagavond 6 November in de bioscoopzaal aan de Maanweg een muzikaal praatje over:

### HOE BELUISTEREN WE EEN OPERA?

De muzikale illustratie bestaat uit een aantal fraaie operaplakaten (ouverture's, aria's, koren e.d.) die door den spreker van een populair toelichting worden voorzien. Dit praatje is een onderdeel van het winterprogramma, dat door de Kern in overleg met afd. Sociale Zaken wordt afgewerkt. De toegangsbedrijven voor deze bijeenkomst zijn tijdens de pauzes op Dinsdag 6 November gratis verkrijgbaar bij de Kernleden in de cantines.  
Voor de Nederlandse Kroon zijn op dezelfde dag kaarten verkrijgbaar bij den Heer v. d. Laan.

## Van de KROON

Na enige dagen in de koude te hebben gezeten, brandde j.l. Maandag voor de eerste maal in dit seizoen de verwarming. Hoera!

Zoals bekend is, is roken in de fabriek verboden, met uitzondering van de cantine tijdens schaftijd. Dit houdt in, dat een gedurende schaftijd in de cantine opgestoken rokerij, vóór men de cantine verlaat, moet worden gedooft. In de fabriek mag noch vóór, noch ná werktijd worden gerookt.

## De komende verkiezing

Tot en met 5 November a.s. bestaat gelegenheid tot het stellen van kandidaten voor de Kern. De formulieren hiertoe zijn verkrijgbaar bij de leden van de Kiescommissie:

- Hr. L. v. d. Plas, voorz. Houtmagazijn,
- Hr. C. Schrevel, secr. Personele zaken,
- Hr. J. Jonker, Magazijn administratie,
- Hr. J. Meesters, Codering,
- Hr. A. Mindé, Huisvesting.

De Kiescommissie publiceert voor 8 November de namen van de kandidaten op de bordes in de cantines.  
Tot en met 12 November heeft het personeel dan de gelegenheid bezwaren tegen de candidaten schriftelijk en ondertekend in te dienen bij den Secretaris van de Kern.  
Eventuele aanbeveling voor candidaten (verkiezings-reclame) moeten bij de leden van de Kiescommissie worden ingediend. Indien deze aanbeveling niet stotend is voor andere candidaten, zal de Kiescommissie tot publicatie er van overgaan.